VERORDENING (EEG) Nr. 2836/84 VAN DE COMMISSIE

van 8 oktober 1984

houdende overgangsmaatregelen voor de toepassing van bepaalde monetaire compenserende bedragen in het handelsverkeer van sommige Lid-Staten

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 974/71 van de Raad van 12 mei 1971 betreffende bepaalde conjunctuurpolitieke maatregelen welke naar aanleiding van de tijdelijke verruiming van de fluctuatiemarges van de valuta's van sommige Lid-Staten dienen te worden genomen in de landbouwsector (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 855/84 (2), en met name op artikel 6,

Overwegende dat de monetaire compenserende bedragen van sommige Lid-Staten soms aanzienlijke wijzigingen kunnen ondergaan ;

Overwegende dat met het oog op deze wijzigingen in bepaalde sectoren speculatieve handelsstromen kunnen ontstaan die verleggingen van het handelsverkeer kunnen teweegbrengen ;

Overwegende dat het dienstig is nu reeds sommige maatregelen te bepalen die kunnen worden genomen, wanneer zich, bij wijziging van de monetaire compenserende bedragen, dergelijke verleggingen van het handelsverkeer dreigen voor te doen ; dat, telkens wanneer de maatregelen worden toegepast, de data, de produkten en de betrokken handelsstromen nauwkeurig moeten worden omschreven ;

Overwegende dat, om dergelijke verleggingen te voorkomen, dient te worden bepaald dat voor produkten waarmee op deze wijze kan worden gespeculeerd, de monetaire compenserende bedragen die vóór de wijziging ervan van toepassing waren, ook nadien nog voor een beperkte periode op de betrokken produkten van toepassing blijven ; dat dit eveneens behoort te gelden wanneer het monetaire compenserende bedrag op een datum na die van de wijziging vooraf is vastgesteld ;

Overwegende dat, gezien de ervaring met de verwerking van boter, met name voor dit specifieke produkt dient te worden bepaald wat in de zin van deze verordening onder vervaardiging van het produkt wordt verstaan ;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met de adviezen van alle betrokken Comités van beheer,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

In de zin van deze verordening wordt verstaan onder :

— datum van wijziging : de datum waarop de nieuwe monetaire compenserende bedragen in werking treden ;

— begindatum : de datum van waaraf speculatieve handelsstromen dreigen te ontstaan.

Artikel 2

1. In afwijking van de verordeningen tot vaststelling van de monetaire compenserende bedragen die met ingang van de datum van wijziging gelden, blijven voor de in bijlage I bedoelde produkten de monetaire compenserende bedragen die op de dag vóór die datum golden, gedurende de in die bijlage genoemde periode van toepassing.

In afwijking van artikel 6 van Verordening (EEG) nr. 1160/82 van de Commissie van 14 mei 1982 tot invoering van de vaststelling vooraf van monetaire compenserende bedragen (3), blijven voor de in bijlage I bedoelde produkten en gedurende de in die bijlage genoemde periode de monetaire compenserende bedragen die golden op de dag vóór de datum van wijziging, van toepassing voor uitvoer op grond van een certificaat met voorfixatie van de monetaire compenserende bedragen dat op of na de datum van wijziging is aangevraagd.

2. Het bepaalde in lid 1 geldt slechts voor de in bijlage II bedoelde transacties en voor de in de eerste kolom vermelde Lid-Staten.

3. Het bepaalde in lid 1 geldt eveneens bij invoer, in één van de in bijlage II, sub C, eerste kolom, bedoelde Lid-Staten, van produkten die na de begindatum en vóór de datum van wijziging in die Lid-Staat onder één van de in artikel 2, lid 2, sub b), van Verordening (EEG) nr. 1371/81 van de Commissie (4) bedoelde regelingen zijn geplaatst.

4. Het bepaalde in lid 1 geldt eveneens in alle gevallen waarin voor invoer in één van de Lid-Staten bedoeld in bijlage II, sub C, eerste kolom, vóór de datum van wijziging de douaneformaliteiten voor uitvoer in de Lid-Staat van herkomst zijn vervuld.

5. Voor uitvoer naar derde landen vanuit de Lid-Staten bedoeld in bijlage II, sub A, blijven ook voor de betrokken produkten de representatieve koers en de in

(1) PB nr. L 106 van 12. 5. 1971, blz. 1.
(2) PB nr. L 90 van 1. 4. 1984, blz. 1.
(3) PB nr. L 134 van 15. 5. 1982, blz. 22.
(4) PB nr. L 138 van 25. 5. 1981, blz. 1.

artikel 5, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 1372/81 van de Commissie (1) bedoelde monetaire coëfficiënt, die golden op de dag vóór de datum van wijziging, van toepassing.

Artikel 3

1. Het bepaalde in artikel 2, leden 1 en 5, is niet van toepassing :

a) voor de in bijlage II, sub A, eerste kolom, bedoelde uitvoer naar de in de derde kolom bedoelde, daarmee overeenstemmende bestemmingen, noch

b) vóor de in bijlage II, sub B, eerste kolom, bedoelde invoer uit één van de in de derde kolom bedoelde, daarmee overeenstemmende Lid-Staten,

ingeval

— de produkten in de Lid-Staat van uitvoer zijn geoogst of vervaardigd,

— de produkten in de Lid-Staat van uitvoer door het slachten van varkens of runderen zijn verkregen ,

— vóór de uitvoer, de douaneformaliteiten bij invoer vóór de begindatum dan wel op of na de datum van wijziging in de Lid-Staat van uitvoer zijn vervuld.

De Lid-Staten gaan na of aan de bovenstaande voorwaarden is voldaan. In voorkomend geval verlangen zij dat binnen de door hen vastgestelde termijn die, behoudens in geval van overmacht, niet meer dan drie maanden mag bedragen, de nodige bewijsstukken worden overgelegd.

2. Wanneer bij het vervullen van de douaneformaliteiten bij uitvoer kan worden geconstateerd dat aan de in lid 1 bedoelde voorwaarden is voldaan, wordt op het document dat het bewijs vormt van het communautaire karakter van de produkten en dat wordt opgemaakt bij uitvoer uit een in bijlage II, sub B, derde kolom, bedoelde Lid-Staat, één van de volgende, met een stempel van het douanekantoor dat de aangifte ten uitvoer heeft aanvaard, gewaarmerkte vermeldingen aangebracht :

— „Produkten in overeenstemming met de voorwaarden van artikel 3, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2836/84 (overgangsmaatregelen voor MCB)" ;

— „Produkter, der opfylder betingelserne i artikel 3, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 2836/84 (overgangsforanstaltninger MUB)" ;

— „Die Bedingungen von Artikel 3 Absatz 1 der Verordnung (EWG) Nr. 2836/84 (Übergangsmaßnahmen WAB) erfüllende Erzeugnisse" ;

— „Προϊόντα που πληρούν τους όρους του άρθρου 3 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2836/84 (μεταβατικά μέτρα ΝΕΠ)" ;

— „Products which meet the conditions laid down in Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 2836/84 (transitional measures : MCA)" ;

— „Produits remplissant les conditions de l'article 3 paragraphe 1 du règlement (CEE) n° 2836/84 (mesures transitoires MCM)" ;

— „Prodotto che soddisfa alle condizioni dell'articolo 3, paragrafo 1 del regolamento (CEE) n. 2836/84 (misure transitorie ICM)".

Het bepaalde in dit lid is niet van toepassing, wanneer de produkten worden uitgevoerd naar een Lid-Staat waarvoor het monetaire compenserende bedrag door de Lid-Staat van uitvoer wordt toegekend.

3. Bij toepassing van lid 1 wordt het bewijs, dat in de Lid-Staat bedoeld in bijlage II, sub B, eerste kolom, het vanaf de datum van wijziging geldende monetaire compenserende bedrag kan worden toegepast, geleverd :

— hetzij met het in lid 2 bedoelde document,

— hetzij met het origineel van een in de Lid-Staat van uitvoer afgegeven verklaring dat aan de in bijlage IV vermelde bevoegde instantie van de Lid-Staat van bestemming langs administratieve weg wordt toegezonden.

Artikel 4

1. Het bepaalde in artikel 2, leden 1 en 5, is niet van toepassing voor de in bijlage II, sub C, eerste kolom, bedoelde invoer met één van de in de derde kolom bedoelde, daarmee overeenstemmende herkomsten, indien :

— de produkten niet in de Lid-Staat van invoer zijn geoogst of vervaardigd, of

— de produkten niet in de Lid-Staat van invoer door het slachten van varkens of runderen zijn verkregen, of

— vóór de invoer, de produkten niet uit de Lid-Staat na de begindatum en vóór de datum van wijziging zijn uitgevoerd.

De Lid-Staten gaan na of aan bovenstaande voorwaarden is voldaan. In voorkomend geval verlangen zij dat binnen de door hen vastgestelde termijn die, behoudens in geval van overmacht, niet meer dan drie maanden mag bedragen, de nodige bewijsstukken worden overgelegd.

2. Het bepaalde in lid 1 doet geen afbreuk aan de toepassing van het bepaalde in artikel 2, leden 3 en 4.

Artikel 5

Het bepaalde in artikel 20 van Verordening (EEG) nr. 1371/81 geldt voor de in bijlage I bedoelde produkten niet gedurende de daar voor elk ervan genoemde periode.

Artikel 6

1. Voor uitvoer uit de in bijlage II, sub A, eerste kolom, en sub B of C, derde kolom, bedoelde landen van herkomst van produkten van post 04.03 B van het gemeenschappelijk douanetarief die zijn vervaardigd van produkten van post 04.03 A van het gemeenschappelijk douanetarief, blijft het monetaire compenserende bedrag dat gold op de dag vóór de datum van

(1) PB nr. L 138 van 25. 5. 1981, blz. 14.

wijziging van toepassing, indien voor laatstgenoemde produkten niet aan de in artikel 3, lid 1, eerste en derde streepje, of in artikel 4, lid 1, eerste en derde streepje, genoemde voorwaarden is voldaan.

2. Voor de toepassing van deze verordening worden niet beschouwd als zijnde vervaardigd in de in bijlage II, sub A, eerste kolom, en sub B of C, derde kolom, bedoelde Lid-Staten, de produkten van post 04.03 A van het gemeenschappelijk douanetarief die afkomstig zijn uit een andere Lid-Staat of uit een derde land en die één of meer belangrijke verwerkingen hebben ondergaan in de in bijlage II, sub A, eerste kolom, en sub B of C, derde kolom, bedoelde Lid-Staten.

Artikel 7

1. De in artikel 3, lid 3, tweede streepje, bedoelde verklaring bestaat uit een origineel en een kopie en wordt opgesteld op een formulier van het model dat in bijlage III is opgenomen. Het formaat van het formulier is ongeveer 210 × 297 millimeter. Het formulier moet worden vervaardigd van wit papier met een gewicht van ten minste 40 g per vierkante meter. De verklaring wordt gedrukt en ingevuld in één van de officiële talen van de Gemeenschap, die door de bevoegde autoriteiten van de Lid-Staat van uitvoer wordt aangeduid. De verklaring wordt ingevuld met de schrijfmachine of met de hand. In het laatstgenoemde geval moet de verklaring in drukletters worden ingevuld.

Iedere verklaring moet worden geïndividualiseerd door middel van een volgnummer dat door de instantie van afgifte wordt toegekend. De instantie van afgifte bewaart van elke verklaring een kopie.

2. Bij twijfel omtrent de echtheid van de verklaring of de daarop aangebrachte vermeldingen en visa wordt het betwiste document of een fotokopie daarvan door de bevoegde nationale diensten aan de instantie van afgifte voor controle teruggezonden. Dit kan ook gebeuren in het kader van een steekproefcontrole ; in dat geval wordt uitsluitend een fotokopie van de verklaring teruggezonden.

Artikel 8

Op uitvoer- of op voorfixatiecertificaten met vaststelling vooraf van het monetaire compenserende bedrag, die op of na de datum van wijziging tot de in bijlage I genoemde datum worden afgegeven, moet in vak 18 a) één van de volgende vermeldingen worden aangebracht :

— „Voorfixatie van het MCB, onverminderd Verordening (EEG) nr. 2836/84" ;
— „MUB er forudfastsat, jf. dog bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 2836/84" ;
— „Vorausfestsetzung des WAB vorbehaltlich der Verordnung (EWG) Nr. 2836/84" ;
— „Προκαθορισμός του ΝΕΠ, με την επιφύλαξη του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2836/84" ;
—„ Advance fixing of MCA, subject to Regulation (EEC) No 2836/84" ;
— „Préfixation du MCM, sous réserve du règlement (CEE) n° 2836/84" ;
— „Fissazione anticipata dell'ICM, fatto salvo il disposto del regolamento (CEE) n. 2836/84".

Artikel 9

Voor de toepassing van deze verordening worden

— de datum van wijziging en de begindatum,
— de produkten en de periodes, bedoeld in bijlage I,
— de handelsstromen en de betrokken produkten, bedoeld in bijlage II,

en

— de instanties bedoeld in bijlage IV,

bepaald volgens de procedure in artikel 26 van Verordening (EEG) nr. 2727/75 van de Raad (1) houdende de totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen of, naar gelang van het geval, in de overeenkomstige artikelen van de andere verordeningen houdende de totstandbrenging van de gemeenschappelijke landbouwmarkten.

Afwijkingen of aanvullingen van het bepaalde in deze verordening kunnen volgens dezelfde procedure worden vastgesteld.

Artikel 10

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Zij is slechts geldig voor de volgens de in artikel 9 bedoelde procedure te bepalen periodes.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 8 oktober 1984.

Voor de Commissie

Poul DALSAGER

Lid van de Commissie

(1) PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 1.

BIJLAGE I

Betrokken produkten	Toe te passen tot en met
Te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9	Te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9

BIJLAGE II

A

1	2	3
Uitvoer uit een Lid-Staat	*Betrokken produkten*	*Bestemmingen*
waarvoor het positieve monetaire compenserende bedrag wordt verhoogd of het negatieve monetaire compenserende bedrag wordt verlaagd ; te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9	Te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9	Te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9

B

1	2	3
Invoer in een Lid-Staat	*Betrokken produkten*	*Lid-Staat van herkomst*
waarvoor het positieve monetaire compenserende bedrag wordt verlaagd of het negatieve monetaire compenserende bedrag wordt verhoogd ; te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9	Te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9	Te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9

C

1	2	3
Invoer in een Lid-Staat	*Betrokken produkten*	*Herkomst*
waarvoor het positieve monetaire compenserende bedrag wordt verlaagd of het negatieve monetaire compenserende bedrag wordt verhoogd ; te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9	Te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9	Te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9

EUROPESE GEMEENSCHAP

1 Exporteur (Naam en volledig adres)	**VERKLARING** **inzake toepassing van de monetaire compenserende bedragen** **Nr.** **Origineel**	
2 Geadresseerde (Naam en volledig adres)	3 INSTANTIE VAN AFGIFTE	
	4 Lid-Staat van uitvoer	5 Lid-Staat van bestemming

6 Merktekens en nummers — Aantal en aard van de colli — Omschrijving van de goederen	7 Hoeveelheid (1)

8 Document inzake het communautaire karakter van de goederen	9 Aangifte ten uitvoer (2)
Soort : Nummer :	Soort : Nummer :
Douanekantoor :	Douanekantoor :
Datum ___ ___ ___ (Dag Maand Jaar)	Datum ___ ___ ___ (Dag Maand Jaar)

10 VISA VAN DE INSTANTIE VAN AFGIFTE

Hierbij wordt verklaard dat voor de hierboven omschreven goederen in de Lid-Staat van bestemming het nieuwe monetaire compenserende bedrag van toepassing is.

Plaats : Handtekening : Stempel :

Datum ___ ___ ___ (Dag Maand Jaar)

(1) Hoeveelheid die voor de toepassing van de monetaire compenserende bedragen in aanmerking moet worden genomen.
(2) In te vullen volgens de nationale voorschriften.

BIJLAGE IV

Lijst van de bevoegde instanties bedoeld in artikel 3, lid 3, te bepalen volgens de procedure bedoeld in artikel 9